

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **12 (1894)**

Heft 267

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{tes} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{tes} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonnieren werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Abonnements.

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

| | | | |
|--|--|---|--|
| <p>Versendung regelmässig <i>Mittwoch</i> und <i>Samstag</i> abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.</p> | <p>Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.</p> | <p>Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.</p> | <p>La feuille est expédiée régulièrement les <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.</p> |
|--|--|---|--|

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen. **Prix des annonces:** La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Abonnements pour 1895.

MM. les abonnés désirant renouveler leur abonnement pour l'année prochaine, sont priés de vouloir bien le faire à l'office postal de leur localité **avant le 22 décembre**, afin qu'il ne survienne pas d'interruption dans l'expédition de la feuille à leur adresse.

L'Administration.

Inhalt — Sommaire.

Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Nationalité française. — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften. — Bilans de compagnies d'assurances.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Gladbacher Feuerversicherungs-Gesellschaft in München-Gladbach.

Infolge Ablebens des Herrn Carl Ritter in Davos-Platz wird das Rechtsdomizil für den Kanton Graubünden verzeigt bei Herrn **Wilh. Picker**, Buchhandlung, in Davos-Platz.

Zürich, den 11. Dezember 1894.

(D. 103)

Der Generalbevollmächtigte: **Fr. Uhrig.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1894. 10. Dezember. Unter der Firma **Wasserversorgung Lindau** hat sich, mit Sitz und aus Häuserbesitzern daselbst, am 9. September 1894, eine Genossenschaft gebildet, welche die Erstellung und den Betrieb einer Trink- und Brauchwasserversorgung in Lindau zum Zwecke hat. Der Eintritt erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin und der Austritt freiwillig durch schriftliche vierteljährliche Kündigung auf Schluss des Geschäfts-(Kalender-)jahres, Ausschluss und Hinschied des Genossenschafters. Bis zum 29. Oktober 1893 war der Eintritt frei, für spätere solche setzt die Verwaltungskommission ein Eintrittsgeld fest. Das Baukapital wird durch die Zeichnung und Einbezahlung von Anteilscheinen à 400 Fr. per Mitglied beschafft. Die Versinsung und Amortisation desselben und die Jahresausgaben werden aus den Wasserzinsen und Beiträgen der Gemeinde bestritten. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften deren Mitglieder, für welche weder weitere Leistungen noch ein direkter Gewinn beabsichtigt wird, persönlich und solidarisch. Eine Verwaltungskommission, bestehend aus Präsident, Vizepräsident (gleichzeitig Quästor) und Aktuar vertritt die Genossenschaft nach aussen und es führen je einer der beiden erstern mit dem Aktuar zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Heinrich Brändli, Vizepräsident und Quästor Johann Kuhn und Aktuar Heinrich Keller, alle von und in Lindau.

10. Dezember. Inhaber der Firma **Waldemar Ball** in Zürich I ist Waldemar Ball von Berlin, in Zürich IV. Vertretungen der Papeterie-Branche. Spiegelgasse 17.

11. Dezember. In der Firma **Geistdörfer & Stiefel**, Nachfolger von **F. Paschoud** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 24 vom 26. Februar 1885, pag. 153) sind folgende Aenderungen zu konstatieren: Der Kollektivgesellschaftler Ulrich Stiefel ist infolge seines Hinschiedes ausgetreten und an dessen Stelle am 1. November 1894 eingetreten dessen Witwe Elisabetha Stiefel, geb. Speerli, von Zürich, in Zürich I. Fritz Geistdörfer führt allein die rechtsverbindliche Unterschrift.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1894. 11. Dezember. Die Firma **A. Schmidt-Flohr** in Bern (S. H. A. B. Nr. 16 vom 9. Februar 1883, pag. 115) erteilt Prokura an Albert Schmidt von und in Bern.

12. Dezember. Inhaberin der Firma **A. Bonanomi-Zingg** in Bern ist Anna Martha Bonanomi von Courchavon, in Bern. Natur des Geschäftes: Weinhandel. Geschäftslokal: Kornhausplatz Nr. 5.

Bureau Biel.

8. Dezember. André Etienne von Tramelan-dessous und Jules Chopard von Tramelan-dessus, beide wohnhaft in Biel, haben unter der Firma **Etienne & Chopard** in Biel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1894 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Uhrenfabrikation und Uhrenhandel. Geschäftslokal: Mittelstrasse 7.

Bureau Burgdorf.

10. Dezember. Die Firma **Niklaus Grossebacher** in Kerzenried (S. H. A. B. Nr. 21 vom 16. Februar 1883, pag. 150) ist infolge Konkurses des Inhabers von Amtswegen gestrichen worden.

10. Dezember. Inhaber der Firma **J. Widmer** zu Schuppen bei Oberburg ist Jakob Widmer, Johs. sel., von Heimiswyl, zu genanntem Schuppen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung und Grosshandel mit Wein. Geschäftslokal: Schuppen bei Oberburg.

11. Dezember. Inhaber der Firma **A. Lanz** in Burgdorf ist Adolf Lanz von Rohrbach, Negotiant, in Burgdorf. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung. Geschäftslokal: Metzgergasse Nr. 161.

Bureau de Courtelary.

10 décembre. La société en nom collectif **Marti frères** (Gebrüder Marti), exploitation de l'Hôtel de la Couronne, à Sonceboz (F. o. s. du c. du 13 juillet 1891, n^o 149, page 605), est éteinte par suite de la dissolution de la société; les associés en ont opéré eux-mêmes la liquidation.

10 décembre. Le chef de la maison **F. Marti**, à Sonceboz, est Fritz Marti, originaire de Lyss, demeurant à Sonceboz. Genre de commerce: Exploitation de l'Hôtel de la Couronne à Sonceboz. Bureau: Sonceboz.

Bureau Nidau.

11. Dezember. Inhaberin der Firma **Elise Witschi** in Port ist Frau Elise Witschi geb. Götschmann, Bendichts sel. Witwe, von Hindelbank, wohnhaft in Nidau. Natur des Geschäftes: Spezerei- und Weinhandlung. Geschäftslokal: Port.

11. Dezember. Inhaberin der Firma **Wittwe R. Ochsenbein** in Nidau ist Frau Rosette Ochsenbein, geb. Schmalz, Ludwigs sel. Witwe, von Steffisburg, wohnhaft in Nidau. Natur des Geschäftes: Weinhandlung. Geschäftslokal: Gurnigel in Nidau.

Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen).

10. Dezember. Inhaber der Firma **Jb. Briner** in Münsingen ist Jakob Briner von Fehraltorf (Zürich), wohnhaft in Münsingen. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung und Weinhandel.

10. Dezember. Inhaber der Firma **Alb. Schenk** in Enggistein ist Albert Schenk von Röthenbach, wohnhaft in Enggistein. Natur des Geschäftes: Käse- und Butterfabrikation.

10. Dezember. Inhaber der Firma **J. J. Weiss** in Worb ist Johann Jakob Weiss von Niederweningen (Zürich), in Worb. Natur des Geschäftes: Quincaillerie-, Schuh- und Korbwarenhandlung.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1894. 10. Dezember. Die Firma **H. Zander, Bierbrauerei zum Lädeli** in Luzern (S. H. A. B. Nr. 87 vom 18. September 1886, pag. 607) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

10. Dezember. Inhaber der Firma **Juls. Blauw** in Luzern ist Julius Blauw von Saulgau (Württemberg), in Luzern. Bierbrauerei zum Lädeli. Baselstrasse 78 und 80.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau d'Estavayer.

1894. 12 décembre. La raison **Augustin Losey**, à La Vounaise (F. o. s. du c. du 10 novembre 1893, n^o 236, page 959), est éteinte ensuite de renonciation de son chef.

Bureau de Fribourg.

11 décembre. La raison **V^{ve} Maillard**, à Fribourg (F. o. s. du c. du 8 décembre 1886, n^o 110, page 778), est éteinte ensuite de renonciation de la titulaire.

Le chef de la maison **J. Lichtensteiger**, à Fribourg, est Jean-Baptiste Lichtensteiger de Rickenbach (Thurgovie), domicilié à Fribourg, lequel reprend l'actif et le passif de la maison radiée « V^{ve} Maillard ». Genre de commerce: Chemiserie, bonneterie et cravates. Bureau et magasin: 78, Rue de Lausanne.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten.

1894. 10. Dezember. Unter der Firma **Käsergenossenschaft Gunzgen** besteht im Sinne von Art. 678 ff. O.-R., mit Sitz in Gunzgen, eine Genossenschaft auf unbestimmte Zeit. Die Genossenschaft bezweckt bestmögliche Verwertung der aus dem landwirtschaftlichen Betriebe der Mitglieder gewonnenen verfügbaren Milch durch Selbstbetrieb einer Käseerei oder durch Verkauf der Milch an einen Uebernehmer. Die Statuten sind am 3. Dezember 1894 festgestellt worden. Mitglied der Genossenschaft ist, wer derselben bei der Gründung durch Unterzeichnung der Statuten beigetreten oder später von der Generalversammlung aufgenommen worden ist, die Statuten oder eine darauf bezugnehmende Beitrittserklärung unterzeichnet und ein von der Genossenschaft festgestelltes Eintrittsgeld von Fr. 15—50 bezahlt hat. Der Austritt kann nur auf Abschluss des Rechnungsjahres mit einer vorausgehenden sechsmonatlichen schriftlichen Kündigung stattfinden; des weitern erlischt die Mitgliedschaft infolge freiwilligen Austritts, Todes, Konkurses oder Ausspandung, und Ausschlusses durch die Generalversammlung. Die ordentlichen Jahresbeiträge der Mitglieder betragen 15 Cts. per Hektoliter der gelieferten Milch. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften deren Mitglieder solidär nach dem Genossenschaftsvermögen und solidarisch im Sinne des Art. 689 O.-R. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen mit rechtsverbindlicher Wirkung im « Gäu-Anzeiger ». Der aus der jährlichen Bilanz nach Abzug der

Verwaltungskosten, allfälliger Verluste und der erforderlichen Abschreibungen (welche auf dem Mobilien 10 %, auf den Immobilien 2 % betragen) sich ergebende Reingewinn wird auf die Genossenschaft im Verhältnis der von ihnen gelieferten Milch verteilt. Die Organe der Genossenschaft sind die Generalversammlung und der aus sieben Mitgliedern bestehende Vorstand. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar durch kollektive Zeichnung je zu zweien. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Johann Hermann Wagner, Präsident; Franz Xaver Fürst, Vizepräsident; Gregor Studer, Aktuar; Niklaus Studer, Ammann; Olivier Wagner; Alois Studer, Kassier; und Otto Wagner, alle von und in Gunzgen. Geschäftslokal: Käserei in Gunzgen.

12. Dezember. Unter der Firma **Consum-Verein Erlinsbach** besteht in Nieder-Erlinsbach (Solothurn), eine Genossenschaft zum Zwecke, gute und preiswürdige Lebensmittel und andere Gegenstände des täglichen Bedarfs zu beschaffen, an jedermann zu verkaufen und den dabei erzielten Reingewinn ihren Mitgliedern zukommen zu lassen. Die Statuten sind am 6. Mai 1894 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Mitglied ist, wer bei der Gründung die Statuten unterschrieben, ein Eintrittsgeld von Fr. 10. und vom 14. Mai 1894 an von Fr. 15, bezahlt und sich verpflichtet hat, durch Abzug von den Dividenden einmal jährlich einen von der Generalversammlung jeweils für das folgende Jahr festzusetzenden Beitrag an den Reservefonds zu leisten. Der Verwaltungsrat kann unter diesen Bedingungen jeder Zeit Personen unbeschoffenen Rufes unter Kenntnisgabe an die nächste Generalversammlung als Mitglieder aufnehmen. Der Austritt kann auf Ende eines Geschäftsjahres nach vorausgegangenem vierwöchentlichem Kündigung stattfinden. Ausretende Mitglieder erhalten nur ihr Eintrittsgeld zurück und haben keinen Anspruch am Genossenschaftsvermögen. Der Ausschluss kann vom Verwaltungsrat gegen Mitglieder ausgesprochen werden, welche während einem Jahr oder länger den Verein nicht benützen, ein Konkurrenzgeschäft eröffnen oder denen nachgewiesen werden kann, dass sie den Verein gefährden oder missbrauchen; sie haben keinen Anspruch am Vereinsvermögen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder solidarisch. Aus dem Bruttogewinn werden zunächst die Betriebs- und Verwaltungskosten bestritten; über die Verwendung des Nettoergebnisses, insbesondere über die Zuteilung an den Reservefonds, entscheidet jeweils die Generalversammlung. Die Organe der Genossenschaft sind: 1) Die Generalversammlung; 2) der Verwaltungsrat (9 Mitglieder); 3) die Rechnungsrevisionskommission (3 Mitglieder); und 4) der Verwalter. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident des Verwaltungsrates und der Verwalter gemeinsam. Mitglieder des Verwaltungsrates sind: 1) Josef Lang, Vikt. sel., Präsident, von Soloth. Ober-Erlinsbach, in Soloth. Unter-Erlinsbach; 2) Fritz Roth, Rudolfs, Aktuar, von Aarg. Ober-Erlinsbach, in Aarg. Ober-Erlinsbach; 3) Jakob Buser, Viktors sel., von Soloth. Unter-Erlinsbach, in Soloth. Unter-Erlinsbach; 4) Jakob Käser, Joh. Jakobs sel., von Oberlachs, in Aarg. Unter-Erlinsbach; 5) Gottlieb Fischer, Ulrichs sel., von Oftringen, in Aarg. Unter-Erlinsbach; 6) Beat von Däniken, Urnsen sel., von Soloth. Unter-Erlinsbach, in Soloth. Unter-Erlinsbach; 7) Gustav Wittmer, Jakobs sel., von Soloth. Unter-Erlinsbach, in Soloth. Unter-Erlinsbach; 8) Wilhelm Schmid, Urnsen sel., von Soloth. Ober-Erlinsbach, in Soloth. Ober-Erlinsbach; 9) Karl Buser, Urnsen sel., von Soloth. Unter-Erlinsbach, in Soloth. Unter-Erlinsbach. Verwalter ist Jakob Buser, Gemeindegemeindeführer, von Soloth. Nieder-Erlinsbach.

Bureau Stadt Solothurn.

11. Dezember. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Solothurnische Kreditbank** in Solothurn hat in ihrer Generalversammlung vom 7. März 1890 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der im «Schweizerischen Handelsamtsblatt» Nr. 70 vom 6. Juli 1885, pag. 465, publizierten Thatsachen getroffen: Das Gesellschaftskapital wird auf zwei Millionen Franken erhöht. Dieses Kapital ist vollständig gezeichnet und einbezahlt. Der übrige Inhalt der Publikation vom 6. Juli 1885 ist unverändert geblieben.

11. Dezember. Aus der Direktion der Aktiengesellschaft unter der Firma **Solothurnische Kreditbank** in Solothurn ist Benedikt Reinert infolge Ablebens ausgeschieden. Dem Hans Lanz, Buchhalter, in Solothurn, wird die Befugnis erteilt, kollektiv mit einem Mitgliede der Direktion rechtsverbindlich für die genannte Gesellschaft zeichnen zu können.

Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1894. 10. Dezember. Die Genossenschaft unter der Firma **Sparcassa Gais**, mit Sitz in Gais (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1884, pag. 2) hat in den Hauptversammlungen vom 14. Oktober und 25. November 1894 den Vorstand wie folgt bestellt: Präsident J. Jakob Möslly; Kassier Johs. Hofstetter-Heierle; Aktuar Konrad Kürsteiner-Fisch, sämtliche von und in Gais. Präsident und Kassier sind befugt, kollektiv namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift zu führen.

10. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Büchler & Cie.** in Urnäsch (S. H. A. B. Nr. 160 vom 23. Juli 1891, pag. 649) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendigter Liquidation erloschen.

11. Dezember. Johannes Eisenhut von und in Herisau und Emil Ulrich von Dachsen (Zürich), in Herisau, haben unter der Firma **Eisenhut & Ulrich** eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1894 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Weihenhandlung. Geschäftslokal: Kasernenstrasse Nr. 79.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1894. 10. Dezember. Inhaber der Firma **X. Mannhardt-Groth** in Flums ist Xaver Mannhardt-Groth von und in Flums. Natur des Geschäftes: Tuch- und Manufakturwaren, Bettfedern. Geschäftslokal: Flums.

10. Dezember. Inhaber der Firma **Joseph Zürcher** in St. Gallen ist Joseph Zürcher von Menzingen (Zug), in St. Gallen. Natur des Geschäftes: Weinhandlung en gros. Geschäftslokal: Zwinglistrasse 4.

10. Dezember. Die Firma **Eugen Ruegg u. Cie.** in Unterterzen (S. H. A. B. Nr. 47 vom 5. April 1890, pag. 276) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma **A. Grossmann-Stössel** in Unterterzen ist Albert Grossmann-Stössel von Höngg, in Obertrass-Zürich. Diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Eugen Ruegg u. Cie.». Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel mit mechanischen Stickereien.

10. Dezember. Die Aktiengesellschaft **Motorstickerei Sittental**, mit Sitz in Bruggen (S. H. A. B. Nr. 150 vom 18. Oktober 1890, pag. 744; und Nr. 120 vom 17. Mai 1894, pag. 488) hat in ihrer Generalversammlung vom 29. Oktober 1894 beschlossen, es sei die Liquidation der Gesellschaft durchzuführen. Zu diesem Behufe wurden Johann Jacob Bösch in Kappel und J. U. Thurnheer, Rechtsgent, in Firma «Thurnheer & Härtsch», in St. Gallen, als Liquidatoren gewählt, welche die Liquidation der Aktiengesellschaft unter der Firma **Motorstickerei Sittental in Liquid.** besorgen, wobei ein jeder einzeln die rechtsverbindliche Unterschrift führt.

10. Dezember. Inhaber der Firma **Anton Mullis** in Flums ist Anton Mullis von und in Flums. Natur des Geschäftes: Schmied- und Eisenwarenhandlung.

10. Dezember. Die Firma **C. Murer u. Comp.** in Kempraten, Gemeinde Jona (S. H. A. B. Nr. 11 vom 18. Januar 1892, pag. 42), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma **C. Tschärner, Brauerei Kempraten** in Kempraten, Gemeinde Jona, ist Carl Tschärner von Scheid (Graubünden), in Kempraten. Diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma. Natur des Geschäftes: Bierbrauerei.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1894. 8. Dezember. Die Firma **Margreth Missbach** in Chur (S. H. A. B. Nr. 60 vom 25. April 1883, pag. 477) ist infolge Konkurskenntnisses des Kreisgerichtes Chur vom 29. November 1894 von Amteswegen gestrichen worden.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Zofingen.

1894. 8. Dezember. Der Inhaber der Firma **H. Fischer-Hürsch** in Zofingen (S. H. A. B. Nr. 83 vom 6. Juni 1883, pag. 663), nämlich Hermann Fischer-Sigwart von und in Zofingen, ändert seine Firma ab in **H. Fischer-Sigwart**.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Oron.

1894. 10. décembre. Le chef de la maison **J. Mottaz**, à Oron-la-Ville, est Julien, fils de David-Samuel Mottaz, de Syens, domicilié audit Oron. Genre de commerce: Boulangerie.

Bureau de Vevey.

10. décembre. La raison **J. Isnard**, à Vevey, inscrite au registre du commerce le 24 février 1883 (F. o. s. du c. du 5 mars 1883, n° 31, page 235), a cessé d'exister ensuite de remise de commerce.

10. décembre. La société **Klausfelder frères**, à Vevey (F. o. s. du c. du 6 mars 1883, n° 32, page 242; et du 29 décembre 1892, n° 274, page 1112), fait inscrire qu'elle ajoute à son genre d'industrie celle de la lithographie, suite de la reprise du commerce «J. Isnard», à Vevey.

10. décembre. La raison **Henri Pernet**, aux Planches, Montreux, inscrite au registre du commerce le 28 mars 1883 (F. o. s. du c. du 1^{er} mai 1883, n° 63, page 504), a cessé d'exister par suite du décès de son chef.

Bureau d'Yverdon

10. décembre. La raison **Henri Schiffer**, boucherie-charcuterie, à Yverdon (F. o. s. du c. du 5 mai 1892, n° 109, page 434), a cessé d'exister ensuite de départ du titulaire, ensorte qu'elle est radiée.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1894. 8. décembre. Le chef de la maison **Eugène Johner**, à La Chaux-de-Fonds, est Eugène Johner de Munster (Alsace), domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Confiserie. Bureaux: 37, Rue Léopold-Robert.

Genf — Genève — Ginevra

1894. 10. décembre. La société en nom collectif **V^{ve} Berger et fils**, à Genève (F. o. s. du c. du 20 septembre 1890, n° 135, page 682), est dissoute ensuite du décès de l'associée, Madame veuve Berger, survenu le 17 novembre 1894.

La maison est continuée dès cette date, avec reprise de l'actif et du passif, sous la raison **P. Berger**, à Genève, par l'associé Paul-Elie Berger de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Fabrique d'articles de sellerie et carrosserie. Locaux: 5, Place St-Gervais.

10. décembre. Suivant status en date du 1^{er} décembre 1894 et sous la dénomination de **Caisse d'Epargne du Commerce de Primeurs de Genève**, il s'est constitué une association régie par le titre 27 c. o. qui a son siège à Genève. Elle a pour but la création d'une caisse destinée à recevoir les épargnes de ses membres. Sa durée est fixée à quatre années qui commenceront le 1^{er} décembre 1894, pour finir le 1^{er} décembre 1898. Les apports des associés consisteront dans les sommes par eux versées et ne seront pas inférieures pour chaque associé, à fr. 100 par année. L'association pourra recevoir de nouveaux membres avec le consentement de tous les associés, et moyennant que le nouveau membre exerce à Genève le commerce des primeurs. En cas de décès, faillite ou déconfiture de l'un des associés, il sera procédé au remboursement immédiat des sommes versées par lui. Il en sera de même en cas de cessation de commerce de l'un d'eux. Si en dehors de ce cas, un associé usant des droits que lui confère l'art. 684 du code des obligations, se retire de la société, il lui sera remboursé à l'expiration de celle-ci, la moitié seulement des versements par lui opérés. L'association est dirigée pour toute sa durée par quatre directeurs. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de tous les directeurs. Les statuts ne renfermant aucune clause contraire, les associés sont, conformément à l'art. 689 du code des obligations, solidairement responsables des engagements contractés avec les tiers. L'association n'ayant pas un but essentiellement lucratif, il n'est rien prévu aux statuts en ce qui concerne le partage des bénéfices. Les directeurs sont MM. Louis Trullas, Charles Goy, Louis Puaux et Pierre Astruc, tous domiciliés à Genève.

11. décembre. Les suivants: Eugène-Jean-Pierre Tartavel, d'origine française, domicilié à Genève, et Albert Schützle de Genève, domicilié à Plainpalais, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Tartavel et Schützle**, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} décembre 1894 et a pour objet l'exploitation d'un atelier de chemiserie. Locaux: 40, Rue de la Croix-d'Or.

11. décembre. La raison **Marie Salansonnet**, restaurant, à Genève (F. o. s. du c. du 20 octobre 1883, n° 125, page 938), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

11. décembre. Le chef de la maison **Louis Paris-Durand**, à Genève, commencée le 15 décembre 1894, est Louis-Arnold Paris, allié Durand, de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Exploitation de l'ancien restaurant Marie Salansonnet. Locaux actuels: 22, Rue du Rhône.

11. décembre. Les suivants: Auguste Lambert et Jean-Pierre Pachon, tous deux domiciliés à Genève, avaient constitué à Genève, sous la raison sociale **Lambert et Pachon**, une société en nom collectif, qui avait commencé le 15 mars 1893 et avait pour objet l'entreprise des bâtiments, avec locaux Rue Pierre Fatio, et non encore inscrite au registre du commerce. Par jugement en date du 10 mai 1894, le tribunal de première instance de Genève a nommé liquidateur de cette société, avec tous les pouvoirs prévus par la loi, M. Etienne Poncy, architecte, à Genève. En conséquence, cette société continue à subsister pour sa liquidation.

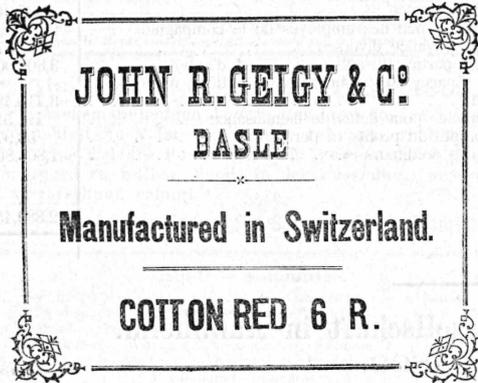
11. décembre. Par jugement en date du 10 décembre 1894, le tribunal de première instance de Genève a déclaré en état de faillite la maison **St. Liodet**, commerce de combustibles, aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 9 décembre 1892, n° 258, page 1047). Cette raison est radiée d'office.

Marken. — Marques.

Berichtigte Publikation. — Publication rectifiée.

7. Dezember 1894, 8 Uhr a.
Nr. 7205.

Joh.-Rud. Geigy & C^e, Fabrikanten,
Basel (Schweiz).



(Etiquette in Schwarzdruck auf grünem Glanzpapier.)

Theerfarbstoffe.

Eintragungen. — Enregistrements.

12 décembre 1894, 8 h. a.
No 7210.

Trefzer & Rochat, négociants,
Genève (Suisse).



Produits alimentaires et boissons.

Nord-Deutsche Versicherungs-Gesellschaft in Hamburg.

Bilanz für das Jahr 1893.

Aktiva.

| Mk. | Pf. | |
|-----------|-----|--|
| 2,520,000 | — | An Obligationen der Aktionäre. |
| 1,233,915 | 71 | » Effekten. |
| 363,145 | — | » Reserve-Fonds in Hypotheken, Effekten und Bar. |
| 629,500 | — | » Hypotheken. |
| 290,439 | 08 | » Wechsel im Portefeuille. |
| 373,330 | 85 | » Dépôt-Konto. |
| 70,033 | 39 | » Norddeutsche Bank. |
| 6,215 | 15 | » Reichsbank. |
| 1,594 | 25 | » Kassa-Konto. |
| 26,406 | 74 | » Zinsen-Konto. |
| 997 | 05 | » Provisions-Konto. |
| 1,397,907 | 35 | » Prämien-Debitores. |
| 1,405,548 | 32 | » Diverse Debitores. |
| 8,319,032 | 89 | |

Hamburg, den 4. Mai 1894.

Passiva.

| | Mk. | Pf. |
|---|------------------|--------------|
| Per Aktien-Kapital | 3,150,000 | — |
| » Kapital-Reservefonds | 363,145 | — |
| » Courtage-Konto | 119,052 | 24 |
| » Kosten-Konto | 6,735 | 73 |
| » Beamten-Unterstützungs-Fonds | 51,245 | 26 |
| » Diverse Kreditores | 1,084,627 | 93 |
| » Reserve-Konto: | | |
| a. Schaden-Reserve | Mk. 2,484,416.06 | |
| b. Prämien-Reserve | » 500,000.— | |
| | Mk. 2,984,416.06 | |
| c. Vortrag für Zeitversicherungen | » 434,810.67 | 3,419,226 73 |
| » Gewinn-Saldo | 125,000 | — |
| worüber wie folgt verfügt wird: | | |
| Kapital-Reserve-Fonds | Mk. 22,460.— | |
| Tantième an Aufsichtsrat und Direktor | » 18,984.— | |
| Dividende an die Aktionäre 12 1/2 % auf | » 78,750.— | |
| den Einschluss von Mk. 630,000 | » 3,242.— | |
| Beamten-Unterstützungs-Fonds | » 1,564.— | |
| Uebertrag auf 1894er Rechnung | | |
| | | 8,319,032 89 |

Nord-Deutsche Versicherungs-Gesellschaft.

Der Aufsichtsrat:

Dr. Rud. Mönkeberg.
d. Zt. Vorsitzender.

Der Vorstand:

Arthur Duncker,
Direktor.

Revidiert und mit den Büchern übereinstimmend befunden.

Die Revisoren:

Otto Jalass. Johs. Dittmer.

12. Dezember 1894, 9 Uhr a.
Nr. 7211.

Ed.-A. Keller-Stürcke, Kaufmann,
Zürich (Schweiz).



Garne und Gewebe aller Art.

(Gebrauchsausdehnung von Marke Nr. 2882 derselben Firma, eingetragen für «Baumwollwaren aller Art».)

12. Dezember 1894, 9 Uhr a.
Nr. 7212.

Ed.-A. Keller-Stürcke, Kaufmann,
Zürich (Schweiz).



Garne und Gewebe aller Art.

(Gebrauchsausdehnung von Marke Nr. 2883 derselben Firma, eingetragen für «Seiden- und Halbseiden-Waren aller Art».)

Nationalité française.

A teneur d'une loi française, promulguée le 22 juillet 1893, les personnes nées en France d'une mère née elle-même en France, seront considérées, en France, comme irrévocablement françaises si, entre 21 et 22 ans, elles ne répudient pas la nationalité française. Ces dispositions s'appliquent aussi aux personnes résidant hors de France. (V. 23)

Pour les formalités de répudiation, les personnes habitant la Suisse auront à s'adresser au département fédéral des affaires étrangères à Berne, celles habitant la France, à la Légation de Suisse à Paris et celles habitant d'autres pays aux agents diplomatiques ou consulaires suisses du lieu de leur résidence.

Berne, le 23 juillet 1894.

Département fédéral des affaires étrangères.

Compagnie d'assurances générales sur la vie, à Paris.

Bilan au 31 décembre 1893.

| ACTIF | | PASSIF | |
|-------------|-----|---|-------------|
| fr. | ct. | fr. | ct. |
| 85,708,546 | 44 | 13,592,532 | — |
| 121,718,258 | 90 | Réserves de prévoyance | 37 |
| 2,253,805 | 40 | Bénéfices réservés | — |
| 442,482 | 80 | Dotations au fonds spécial d'assurance en cas de guerre | — |
| 255,863 | — | Réserves des comptes d'assurances vie entière, mixtes, à terme fixe, de survie et différées | 262,981,262 |
| 75,883,814 | 98 | Réserves des comptes de rentes viagères immédiates | 296,591,440 |
| 15,972,266 | 01 | Arrrages échus et dus à divers | 833,836 |
| 11,161,308 | 78 | Sinistres à régler | 2,393,291 |
| 231,671,548 | 72 | Assurances à terme à régler | 301,976 |
| 3,263,311 | 03 | Loyers payés d'avance | 637,042 |
| 6,700,000 | — | Caisse de prévoyance des employés de la compagnie | 2,411,991 |
| 1,857,075 | 98 | Caisse de prévoyance diverses | 637,571 |
| 1,745,116 | 20 | Dividende à répartir aux actionnaires, net d'impôt | 3,800,000 |
| 136,113 | 35 | Bénéfices à répartir aux assurances vie entière, mixtes et à terme fixe | 3,415,480 |
| 14,221,409 | 03 | Fonds disponibles pour actes de bienfaisance | 121,519 |
| 12,821,490 | 12 | Solde du compte de profits et pertes | 53,974 |
| 1,069,147 | 40 | Divers comptes créditeurs | 1,808,800 |
| 5,894,738 | — | | |
| 142,559 | 49 | | |
| 592,889,455 | 63 | | |

(B. 76)

Allgemeine Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft in Mannheim.

Bilanz per 31. Dezember 1893.

| Aktiva | | Passiva | |
|---------|-----|---------------------------|---------|
| Mk. | Pf. | Mk. | Pf. |
| 240,000 | — | Aktien-Kapital | 300,000 |
| 163,924 | 43 | Prämien-Reserve | 83,893 |
| 71,398 | 52 | Kapital-Reserve | 60,000 |
| 840 | — | Ausserordentliche Reserve | 18,000 |
| 400 | — | Schaden-Reserve | 6,763 |
| 2,047 | 60 | Kreditoren | 136 |
| 1,745 | — | Gewinn-Saldo | 24,077 |
| 1,058 | 56 | | |
| 11,456 | 08 | | |
| 492,870 | 19 | | |

(B. 74)

Mit den Büchern verglichen und richtig befunden:

Mannheim, 7. Februar 1894.

Selb. Hellwig.

Die Direktion:

F. Hennings.

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
60 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Liquidation der Monte Generoso-Bahn.

Anleihen von Fr. 900,000 I. Emission mit I. Hypothek auf die Eisenbahn.

Anleihen von Fr. 250,000 II. Emission mit Spezialhypothek auf Hôtel Kulm.

Die Inhaber von Obligationen obgenannt Anleihen werden hiemit in Kenntnis gesetzt, dass vom 17. Dezember an das **Schlussbetreffnis der nunmehr beendeten Liquidation** durch die Bank in Luzern ausbezahlt wird und zwar im Betrage von (H 2485 Lz)

Fr. 37. 25 per Obligation I. Hypothek von Fr. 1000.

Fr. 6. — per Obligation II. Hypothek von Fr. 500.

Die Herren Obligationäre werden eingeladen, ihre Titel, resp. die bezüglichen **quittierten Depotscheine**, der Bank in Luzern franko zur endgültigen Rückzahlung einzureichen.

Lausanne, den 12. Dezember 1894.

Der Massaverwalter der Generoso-Bahn:

(724³)

Dr. Winkler.

Portland-Cementfabrik Rozloch.

Ausserordentliche Versammlung der Aktionäre

Freitag, den 28. Dezember 1894, nachmittags 1 Uhr, im Hôtel der Gesellschaft in Rozloch.

Tractandum:

Konversion der Hypotheken und Obligationen.

Eintrittskarten werden gegen Ausweis über den Aktienbesitz und Einzahlung eines Nummernverzeichnisses bis zum 28. Dezember 1894 auf dem Bureau der Gesellschaft ausgegeben.

Rozloch, den 11. Dezember 1894.

(725)

Der Verwaltungsrat.

Packleinen offeriert **Gust. Metzger, Basel**, Schweizer Depositar der Firma **David Air & Co., Dundee**. (Toiles d'emballage) (709^{2b}) Gell. Anfrage erbeten. — Billigste directe Preise.

Ein passende Weihnachtsgeschenk ist unbestritten eine Kollektion Würstwaren aus der Fabrik von **Heinrich Auerbach in Gotha**, ältestes und renomiertestes Geschäft am Platze. Direkter Versand nach Orten, an denen sich keine Verkaufsstellen dieser Fabrikate befinden. (729⁴)

Tuchlieferung

für

Grenzwächter-Uniformen.

Die schweizerische Zollverwaltung ist im Falle, über die Lieferung von Uniformtöchern für eidgenössische Grenzwächter, nämlich:

Circa 1000 Meter Marengo-Waffenrocktuch,

Circa 1000 Meter dunkelblaumeliert Hosentuch, diagonal,

Circa 500 Meter dunkelblaumeliert Manteltuch mit Strich

Konkurrenz zu eröffnen.

Nähere Auskunft über die Beschaffenheit der Tücher und Lieferungsbedingungen erteilt die unterzeichnete Stelle, woselbst auch Normalmuster eingesehen werden können.

Lieferungsangebote schweizerischer Fabrikanten mit der Aufschrift « Grenzwächter-Tücher » werden bis zum 29. d. M. entgegengenommen.

Bern, den 13. Dezember 1894.

Schweiz. Oberzolldirektion.

(726)

FOURNITURE DE DRAP D'UNIFORME

POUR

GARDES-FRONTIÈRE.

L'administration des douanes suisses ouvre un concours pour la fourniture de drap d'uniforme pour les gardes-frontière fédéraux, savoir:

1000 m environ de drap marengo pour tuniques,

1000 m environ de drap pour pantalons, bleu-foncé, mêlé, diagonal,

500 m environ de drap pour manteaux, bleu-foncé, mêlé, tiré à poil.

Pour plus amples renseignements sur la qualité des draps et sur les conditions de livraison, s'adresser à la Direction soussignée, où l'on peut examiner les échantillons-types.

Les soumissions de fabricants suisses pourvues de la suscription: « Drap pour gardes-frontière », doivent être adressées, d'ici au 29 courant, à la Direction soussignée.

Berne, le 13 décembre 1894.

(727)

Direction générale des douanes suisses.



J. Forster,
a. Bezirksrichter.

Anwalt- & Inkasso-Geschäft
St. Gallen. (679¹⁷)

Gegründet 1884. Prima Referenzen.